

Jakarta, 09 November 2015
 No. 4078 /F30120/2015-S6

Perihal: **Undangan Pengadaan Spot Charter Small I – WO (3,600 M³) Laycan 11-12 Nopember 2015
 Balikpapan – Tarakan / Donggala**

Yang terhormat,
SHIP OWNER / SHIP BROKER

Sehubungan dengan dibutuhkannya 1 (satu) unit Small I – WO yang akan disewa secara spot charter untuk 1 (satu) voyage, PT Pertamina (Persero) Marketing Directorate - Shipping bermaksud untuk melakukan pengadaan tanker tersebut dengan spesifikasi, terms and conditions sebagai berikut:

TECHNICAL SPESIFICATION

1.	Type of Vessel	:	Tanker		
2.	Year of Built / Flag	:	1991 up	/	Indonesia
3.	SDWT	:	About	3,500	MT
4.	Cargo Tank Capacity 98%	:	Min.	3,600	M3 (Excluding Slop Tank)
5.	Cargo Grade	:	Min.	2	Grades
6.	Cargo Pump	:	Min.	2	Units
7.	Discharge Rate, or Pressure	:	Min.	200	KL/Hour/Grade, or 3 Kg/Cm ²
8.	Loading Rate	:	Min.	300	KL/Hour
9.	Safe Draft	:	Max.	6	M
10.	LOA	:	Max.	100	M
11.	Service Speed	:	Min.	9	Knots
12.	Cargo Oil Tank	:	Not Required		
13.	Cargo Heating	:	Not Required		
14.	Segregated Ballast Tank	:	Required		
15.	Alat Ukur	:	Absah, Lengkap, Akurat		

TERMS & CONDITION

1.	Jumlah kapal	:	1 (satu) Unit		
2.	Cargo	:	Clean Petroleum Product	P / K / S / Pertamina	
3.	Cargo	:	± 3,600 KL		
4.	Voyage	:	1 (satu)	Voyage	
5.	Loading Port	:	Balikpapan		
6.	Discharging Port	:	Tarakan atau Donggala (Charterer's Option)		
7.	Laycan	:	ALD Balikpapan 11 – 12 November 2015 ADD Tarakan 14 – 15 November 2015		
8.	Laytime	:	-		
9.	Charter Hire	:	Dalam IDR / Liter Seluruh biaya (kecuali PPn) akan menjadi tanggung jawab dan beban pemilik kapal		
10.	Pembayaran	:	14 (empat belas) hari setelah discharge dan dokumen lengkap diterima Pertamina		
11.	Charter Party	:	Asbatankvoy		
12.	Transport Loss	:	Maks 0.07 % (Unavoidable loss only)		

OTHER TERMS & CONDITION

Dokumen penawaran yang harus disampaikan adalah sebagai berikut:

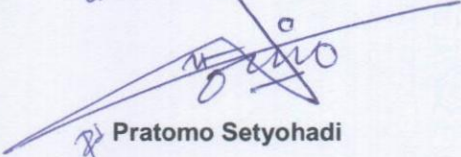
1. Surat penawaran resmi yang ditujukan kepada Chartering Manager PT Pertamina (Persero) Marketing Directorate – Shipping yang menerangkan :
 - a. Kapal yang ditawarkan
 - b. Layanan yang dapat dipenuhi
 - c. Harga penawaran dalam IDR / Liter (Untuk Trayek Balikpapan – Tarakan, dan Balikpapan – Donggala)
2. Surat Pernyataan bahwa kapal dalam kondisi “ready in all respect” untuk dimuat cargo dan semua biaya yang dikeluarkan untuk membuat kapal dalam kondisi “ready in all respect” akan menjadi beban dari pemilik kapal.
3. Q88 atau Ship Particular, Dalam hal terdapat persyaratan spesifikasi teknis yang tidak terdapat datanya pada Q88 atau Ship Particular harap dilampirkan pula surat keterangan yang menyatakan kapal sanggup untuk memenuhi spesifikasi teknis tersebut.
4. Sertifikasi kapal.
 - Class Certificate (Hull & Machinery)
 - ISSC (International Ship Security Certificate)
 - Copy International Tonnage Measurement Certificate
 - Copy International Load Line Certificate
5. Power of Attorney (jika kapal milik perusahaan lain).

CLOSING SCHEDULE

Dalam hal perusahaan saudara dapat berpartisipasi dalam proses pengadaan ini maka diharapkan dokumen penawaran dapat disampaikan selambatnya pada hari **Selasa tanggal 10 November 2015 pukul 13.00 WIB** melalui email ke erwien@pertamina.com dan muhammad.radhi@pertamina.com.

Terima kasih.

Chartering Manager


Pratomo Setyohadi

Contact Person:

Erfien Purwanto	Muhammad Radhi
+6221 4301086 Ext 8661	+62 21 430 1086 Ext 8420
+62 811 930 1911 (Mobile)	+62 856 232 7811 (Mobile)
erwien@pertamina.com	muhammad.radhi@pertamina.com